

兩板機系列

本人欣然向股東提呈大同機械企業有限公司(「本 公司」)及其附屬公司(「本集團」)截至二零零三年 十二月三十一日止年度之年報。

#### 業績

本集團本年度之綜合營業總額約為 1,393,628,000港元,較二零零二年的約為 1,313,484,000港元上升約6%。本年度除税前溢 利約為52,167,000港元,而二零零二年除税前 溢利約為56,350,000港元。截至二零零三年十二 月三十一日止年度股東應佔溢利約為20,528,000 港元。

#### 股息

董事會建議將期內溢利留存,並建議不派發截至 二零零三年十二月三十一日止年度之股息(二零 零二年:無)。

### 主席報告

二零零三年始料不及的非典型肺炎(「非典」)確實 是對我集團的挑戰,除卻衛生及安全問題,營運 上與海外客戶及中國內地的省市間的業務交往、 甚至物流都受到不同程度的嚴重打擊。面對考 驗,管理層同事分別都制訂出不同的應變措施, 在衛生與安全的前提下盡量減少損失,更積極於 業務推動、提升管理。在挑戰中鍛煉我們的隊 伍。疫情過後,市場轉活,雖然又面對外匯與材 料價格的上升壓力,憑藉同事們的活力拼搏,集 團的綜合業績保持盈利。



機械製造業務受疫情的負面影響頗重,至下半年才轉暢旺,在同事們的努力下,營業額仍較去年增長約17%,但於去年第四季度的原材料價格上漲,因此與往年同期比較盈利有所下降。基於集團自有的企業技能:機械、電控、液壓及塑膠加工經驗的綜合,再聯同外國先進技術的加盟,加上集團近期投入的新設備與廠房擴充,現時的注

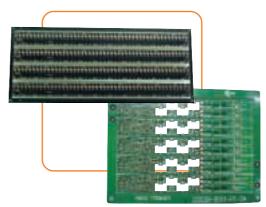
塑機品種的競爭力將繼續提升,而其他塑膠加工機械如中空機、擠壓機、橡塑機等新一代產品將於未來一兩年陸續推出。在目前中國內地日趨成熟的市場,對塑膠加工機械的需求愈見全面,配合現存的銷售隊伍推廣,相得益彰,前景可觀。



疫症期間,由於不少內地客戶面對嚴控物流措施 致零部件供應失控而處於半停產狀態,以致集團 的塑膠注塑業務受累。在困境的壓力下,我同事 們積極開發新客戶,疫情過後,客戶網群更見健 全且步入旺景,營業金額對比往年上升16%。唯 塑膠價格的波動,使本年度的業績不理想,盈利 有所下降,但對二零零四年的盈利恢復,集團保 持樂觀。

疫症的出現,引致內地食物製品廠戶對衛生要求 更為重視,近期食品衛生塑膠器皿業務的客戶群 明顯增長,預期該經已延期落成的廠房於今年竣 工投產,業務開展應會順利。

線路板加工業務基本上未受疫情影響,過去對市 場開發的投入於回顧年度初現成效,銷售金額增 長26%,特別是多層線路板的訂單遠超於自產能 力而要假求外協加工。回顧期間,更投入開發以 銅及鋁合金材料的線路板產品相當順利。該業務 競爭少,市場前景樂觀。



線路板

音響產品於過去一年,雖已進一步壓縮了費用開支,但十分可惜,於疫症期間,海外客商來訪陷於停頓,致新款產品的推介嚴重受阻,訂單短缺而虧損仍大。展望應步入正常的本年度將繼續緊縮調整而爭取持平。

貿易業務同樣受疫情影響,加上歐元、日元匯率 波動的困擾,於回顧年度,其營業額仍增長約 19%,盈利得以維持。該業務將維持穩健的方針 以健全的分銷網絡,不斷培訓、招攬人才,作為 拓展基礎。很有信心,預期該業務於本年度的盈 利恢復增長。



鑑於中國成為世界製造中心的基礎愈見穩確,外來投資與民營企業發展都步進新的台階,由出口強勢已牽動起內需市場蓬勃,所引發的效應都是本集團的商機,當然,新生的市場無可避免會出現若干階段性的調整,我等同事務必密切關注。因此,維持穩健的作風而著重於中國內地的投資,積極向內地及世界各國市場拓展,將是本集團持續的發展方略。

預期二零零四年的市場將是較為活躍,今年第一季度各成員公司手頭訂單都較去年同期有所增長,但基於市場上無序的價格競爭,目前又口面對材料價格上漲,中國內地電力供應短缺、出口退稅降減,這又是對我集團的管理與市場策略的新挑戰,是化危為機的新考驗。無論如何,集團堅信以人為本的宗旨,對人才培訓、調整與招攬,都視為長期持續發展的工作綱領。我本人深信,新一屆董事會成員組合,將會為集團的業務拓展有更理想的成績。

### 致謝

本集團全體員工在過去一年所經歷的考驗中得以 進步,我深感欣慰,於期間的辛勤努力,本人謹 代表董事會及各股東致謝。

主席

#### 鄧燾

香港,二零零四年四月二十六日